



General Certificate of Secondary Education

French 4652 *Specification B*

Module 2 Reading

Mark Scheme

2007 examination - June series

Mark schemes are prepared by the Principal Examiner and considered, together with the relevant questions, by a panel of subject teachers. This mark scheme includes any amendments made at the standardisation meeting attended by all examiners and is the scheme which was used by them in this examination. The standardisation meeting ensures that the mark scheme covers the candidates' responses to questions and that every examiner understands and applies it in the same correct way. As preparation for the standardisation meeting each examiner analyses a number of candidates' scripts: alternative answers not already covered by the mark scheme are discussed at the meeting and legislated for. If, after this meeting, examiners encounter unusual answers which have not been discussed at the meeting they are required to refer these to the Principal Examiner.

It must be stressed that a mark scheme is a working document, in many cases further developed and expanded on the basis of candidates' reactions to a particular paper. Assumptions about future mark schemes on the basis of one year's document should be avoided; whilst the guiding principles of assessment remain constant, details will change, depending on the content of a particular examination paper.

Further copies of this Mark Scheme are available to download from the AQA Website: www.aqa.org.uk

Copyright © 2007 AQA and its licensors. All rights reserved.

COPYRIGHT

AQA retains the copyright on all its publications. However, registered centres for AQA are permitted to copy material from this booklet for their own internal use, with the following important exception: AQA cannot give permission to centres to photocopy any material that is acknowledged to a third party even for internal use within the centre.

Set and published by the Assessment and Qualifications Alliance.

MODULE 2 READING - FOUNDATION

READING TESTS

Notes on the Marking Scheme

Non-verbal Answers

Follow the mark scheme as set out.

Verbal Answers (English or Target Language)

1. The basic principle of assessment is that candidates should gain credit for what they know, understand and can do. The following guidance should be borne in mind when marking.
 - (a) Credit should be given for all answers which convey the key idea required intelligibly and without ambiguity. This applies whether the answer is in English or in the target language. A separate assessment of spelling, punctuation and grammar is not required on these papers because of the nature of the answers. However, these aspects are an integral part of assessing communication and marks cannot be awarded where errors in spelling, punctuation or grammar lead to a failure to communicate the required information **without ambiguity**.
 - (b) Where a candidate has given alternatives or additional information in answer, the following criteria should be applied:
 - if the alternative/addition does not contradict the key idea or make it ambiguous, **accept**;
 - if the alternative/addition contradicts the key idea or makes it ambiguous, **reject**.
 - (c) Where numbered lines are given within a question/section of a question, credit should be given for correct answers, no matter which line they appear on.
 - (d) Where a question has more than one **section**, a candidate may include as part of the answer to one section the information required to answer another section. For instance, the information required to answer section (b) might be given as part of the answer to section (a). In such cases, credit should be given for having answered section (b), provided that no incorrect answer has been given for that section in the correct place.
 - (e) Where a question or part of a question carries more than one mark, candidates are given credit for all the correct answers they give, even if they have given incorrect answers as well, except where any of the latter contradicts a correct answer that they have given.
2. / means that these are acceptable alternative answers. (.....) means that this information is not needed for full marks. In questions where candidates are asked to name, for example, three types of vegetable sold in the market, only the first three items they write down should be considered.
3. Accept
 - T/F/?
 - Target language equivalent as instructed in rubric (eg. V/F/PM or R/F/NT)
 - ✓/X/?
 - a mix and match approach using the above, where the response is clear and unambiguous (eg. T and ✓ are both used by the candidate).
4. In multiple choice questions where candidates must choose one letter or number, they should automatically get no mark awarded if they give more than one. If the rubric instructs them to write one letter or number in the box and they do so, but write a second letter or number outside the box too, then the answer in the box should be considered.
5. No mark scheme can cover all possible answers. When in doubt:
 - look for the key idea, where this is appropriate.
 - **t.c.** = tout court **NFP** = no further penalty

2007

MODULE 2 READING FOUNDATION TIER

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (a)		sitting room / front room/ lounge / living room or dining room / hall	1	Accept: minor misspellings

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (b)		bathroom(s) or bedroom(s)	1	Accept: minor misspellings

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (c)		behind (the house)	1	Wrong additions, eg behind the garden Accept: at the back of the house.

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (d)		garden	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
2 (a)		fishing, bowls, play area, football	2	Any two / Any order Accept: boules/bowling for bowls children's games for play area Reject: addition of room eg play room

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
2 (b)		swimming / video games / computers / I.T. / gym(nastics)	2	Any two / Any order Reject: watching videos Accept: swimming pool

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
3 (a)		G	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
3 (b)		E	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
3 (c)		D	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
3 (d)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
3 (e)		H	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (a)		B	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (b)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (c)		B	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (d)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (e)		C	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (a)		F	1	Accept : X / False

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (b)		V	1	Accept : ✓ / T / R / True

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (c)		F	1	Accept : X / False

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (d)		F	1	Accept : X / False

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (e)		PM	1	Accept : ? / NT / Not mentioned

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (f)		V	1	Accept : ✓ / T / R / True

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
6 (a)		P	1	Accept name in full, even if misspelt (Pierre)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
6 (b)		M	1	Accept name in full, even if misspelt (Michèle)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
6 (c)		P	1	Accept name in full, even if misspelt (Pierre)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
6 (d)		M	1	Accept name in full, even if misspelt (Michèle)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
6 (e)		C	1	Accept name in full, even if misspelt (Chantal)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
6 (f)		M	1	Accept name in full, even if misspelt (Michèle)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (a)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (b)		C	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (c)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (d)		C	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (e)		B	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (f)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
8 (a)		D	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
8 (b)		E	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
8 (c)		B F	2	Either order

Paper Total: 40 Marks

MODULE 2 READING - HIGHER READING TESTS

Notes on the Marking Scheme

Non-verbal Answers

Follow the mark scheme as set out.

Verbal Answers (English or Target Language)

1. The basic principle of assessment is that candidates should gain credit for what they know, understand and can do. The following guidance should be borne in mind when marking.
 - (a) Credit should be given for all answers which convey the key idea required intelligibly and without ambiguity. This applies whether the answer is in English or in the target language. A separate assessment of spelling, punctuation and grammar is not required on these papers because of the nature of the answers. However, these aspects are an integral part of assessing communication and marks cannot be awarded where errors in spelling, punctuation or grammar lead to a failure to communicate the required information **without ambiguity**.
 - (b) Where a candidate has given alternatives or additional information in answer, the following criteria should be applied:
 - if the alternative/addition does not contradict the key idea or make it ambiguous, **accept**;
 - if the alternative/addition contradicts the key idea or makes it ambiguous, **reject**.
 - (c) Where numbered lines are given within a question/section of a question, credit should be given for correct answers, no matter which line they appear on.
 - (d) Where a question has more than one **section**, a candidate may include as part of the answer to one section the information required to answer another section. For instance, the information required to answer section (b) might be given as part of the answer to section (a). In such cases, credit should be given for having answered section (b), provided that no incorrect answer has been given for that section in the correct place.
 - (e) Where a question or part of a question carries more than one mark, candidates are given credit for all the correct answers they give, even if they have given incorrect answers as well, except where any of the latter contradicts a correct answer that they have given.
6./..... means that these are acceptable alternative answers. (.....) means that this information is not needed for full marks. In questions where candidates are asked to name, for example, three types of vegetable sold in the market, only the first three items they write down should be considered.
7. Accept
 - T/F/?
 - Target language equivalent as instructed in rubric (eg. V/F/PM or R/F/NT)
 - ✓/X/?
 - a mix and match approach using the above, where the response is clear and unambiguous (eg. T and ✓ are both used by the candidate).
8. In multiple choice questions where candidates must choose one letter or number, they should automatically get no mark awarded if they give more than one. If the rubric instructs them to write one letter or number in the box and they do so, but write a second letter or number outside the box too, then the answer in the box should be considered.
9. No mark scheme can cover all possible answers. When in doubt:
 - look for the key idea, where this is appropriate.
 - **t.c.** = tout court **NFP** = no further penalty

GCSE FRENCH SPECIFICATION B 2007 MARK SCHEME (46502)
MODULE 2 READING HIGHER TIER

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (a)		P	1	Accept name in full, even if misspelt (Pierre)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (b)		M	1	Accept name in full, even if misspelt (Michèle)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (c)		P	1	Accept name in full, even if misspelt (Pierre)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (d)		M	1	Accept name in full, even if misspelt (Michèle)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (e)		C	1	Accept name in full, even if misspelt (Chantal)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
1 (f)		M	1	Accept name in full, even if misspelt (Michèle)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
2 (a)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
2 (b)		C	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
2 (c)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
2 (d)		C	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
2 (e)		B	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
2 (f)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
3 (a)		D	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
3 (b)		E	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
3 (c)		B F	2	Any order

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (a)		C	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (b)		B	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (c)		C	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
4 (d)		A	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (a)		K	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (b)		F	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (c)		I	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (d)		J	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (e)		B	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
5 (f)		E	1	

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
6.1		C D F	3	Any order

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
6.2		A D F	3	Any order

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (a)		(quite) cool No / little rain Not windy Too hot	2	Two reasons / Any order / 1 mark per reason. Accept: colder Reject: cold Accept: in summer it is (too) hot = 1 mark in summer it rains = 1 mark in summer it is windy / there are strong winds = 1 mark

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (b)		hire / get a car	1	Accept: loan, higher Reject: borrow

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (c)		near (good / nice) beach	1	beaches : plural addition of wrong adjective

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (d)		went for 3 days / walked round the island. Hired / bought / took a tent	2	Two facts / Any order / 1 mark per fact Accept: It was / they had a tour of / round the island. Reject: They had / it was a tour t.c. Accept: They didn't / it was impossible to get lost Accept: answer to (e) in (d), but don't credit it twice 3 days in a tent = 0

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (e)		walks / paths / routes / roads are well-marked	1	Accept: walkway(s)

Question		Accept	Marks	Reject / Notes
7 (f)		<p>either diving</p> <p>or river / boat trip</p> <p>went down the river (on a boat)</p>	1	<p>Accept: additions to diving except marina / river</p> <p>Accept: row /sail / ride along /down/ on the river.</p> <p>Reject: boat <u>across</u> the river</p> <p>Reject: addition of sea.</p>

Paper Total: 40 Marks